

محكمة التمييز الأردنية

بصفتها : الجزائية

رقم القضية: ٢٠١٤/٩٧٣

المملكة الأردنية الهاشمية

وزارة العدل

القرار

الصادر من محكمة التمييز المأذونة بإجراء المحاكمة وإصدار  
الحكم باسم حضرة صاحب الجلالة ملك المملكة الأردنية الهاشمية

عبد الله الثاني ابن الحسين المعظم

الهيئة الحاكمة برئاسة القاضي السيد كريم الطراونة .

وعضوية القضاة السادة

يوسف الطاها ، ياسين العبداللات ، د. محمد الطراونة ، باسم المبيضين .

الممیزون : ١ -

- ٢

- ٣

- ٤

الممیز ضده : الحق العام .

بتاريخ ٢٠١٤/٥/٥ تقدم الممیزون بهذا التمیز للطعن في القرار الصادر عن

محكمة الجنایات الكبرى بتاريخ ٢٠١٤/٤/٢١ في القضية رقم ٢٠١٤/١٤ المتضمن تعديل وصف التهمة من جنایة التدخل في هنک العرض إلى جنحة السیر بمراسم زواج مخالفة للقانون والحكم على كل منهم بالحبس مدة ثلاثة أشهر والرسوم .

طلابین قبول التمیز شكلاً وموضوعاً ونقض القرار المطعون فيه لأسباب تتلخص بما يلي :

- ١ - أخطأ محاكمه الجنایات الكبرى بقرارها وذلك لمخالفة نصوص القانون .
- ٢ - جانبت محكمة الجنایات الكبرى ، عندما عدلت وصف التهمة من جنایة التدخل في هنک العرض إلى جنحة السیر بمراسم زواج مخالفة للقانون وكان قد سبق وأن تم ملاحقتهم عن هذا الجرم .
- ٣ - القرار المطعون فيه مخالف للقانون وحرى بالنقض .

طلب مساعد رئيس النيابة العامة بمطالعته الخطية قبول التمييز شكلاً ورده موضوعاً ، وتأييد القرار المطعون فيه .

## الثانية

بالتذقيق والمداولة نجد إن النيابة العامة لدى محكمة الجنائيات الكبرى كانت وبقرارها رقم ٢٠١٣/١٣٧٩ تاريخ ٢٠١٣/١٢/١ قد أحالت المتهمين :

- ١
- ٢
- ٣
- ٤
- ٥

ليحاكموا لدى تلك المحكمة عن :

١ - جنائية هتك العرض خلافاً للمادة ٢/٢٩٦ عقوبات وبدلة المادة ٣٠٠ من القانون ذاته بالنسبة للمتهم

٢ - جنائية التدخل بهتك العرض خلافاً للمادتين ٢/٢٩٦ و ٢/٨٠ عقوبات وبدلة المادة ٣٠٠ من القانون ذاته بالنسبة لباقي المتهمين .

نظرت محكمة الجنائيات الكبرى الدعوى ، وبتاريخ ٢٠١٤/٤/٢١ أصدرت محكمة الجنائيات الكبرى حكمها في القضية رقم ٢٠١٤ /١٤ حيث توصلت إلى اعتناق الواقعية الجرمية التالية :

إن المشتكية من مواليـد ١٩٩٩/٦/٢١ ، وأن المتهم هو والده شقيقـها ، وقد حضر المتهم إلى منزل ذوي المشتكية لخطبـتها تمـهـيـداً للزـواـجـ منهاـ وذلكـ قبلـ حـوالـيـ شـهـرـيـنـ منـ تـارـيـخـ ٢٠١٣/١٠/٣٠ـ وـانـقـقـ المتـهمـ معـ والـدـ المشـتكـيـةـ المتـهمـ علىـ تـزوـيجـ المشـتكـيـةـ منـ المتـهمـ وقدـ تمـ تـحرـيرـ عـقدـ بـهـذاـ الـانـفـاقـ وـهـوـ المـبـرـزـ نـ/ـ١ـ وـالـذـيـ وـقـعـ عـلـيـهـ المتـهمـ كـزـوجـ وـالمـشـتكـيـةـ كـزـوـجـةـ وـكـلـ مـنـ المتـهمـينـ كـشـهـودـ عـلـىـ هـذـاـ عـقـدـ وـكـانـ ذلكـ بـمـوـافـقـةـ المتـهمـ لـلـانـفـاقـ معـ المتـهمـ الذـيـ فـوـضـ عـنـهـ اـبـنـهـ ،ـ وـتـوـقـيـعـ

على هذا العقد الذي لم يوثق لدى المحكمة الشرعية حسب الأصول وقدمت المتهم الشكوى وجرت الملاحة .

طبقت محكمة الجنائيات الكبرى القانون على الواقعية التي قررت بها ووجدت أن الأفعال التي قام بها كل من المتهمين والمتهمة بتظيم عقد زواج خارج المحاكم الشرعية وعدم مراجعة المحاكم الشرعية لإجراء عقد زواج فيما بين المشتكية والمتهم واتفاق المتهم مع المتهم على تزويج المشتكية على هذا الحال وتوقيع كل من المتهمين كشاهدين على هذا العقد وحضور المتهم هذا الاتفاق وموافقته على الزواج بهذا الوضع بتفويض من والده المتهم وعدم إجراء هذا الزواج لدى المحاكم الشرعية هذه الأفعال التي أقدم عليها المتهمون جميعهم تشكل جنحة إجراء مراسم زواج بصورة لا تتفق مع أحكام قانون الأحوال الشخصية وذلك خلافاً لأحكام المادة ٢٧٩ من قانون العقوبات وليس كما ورد بإسناد النيابة العامة .

#### و قضت المحكمة بما يلي :

١ - بالنسبة للمتهم و عملاً بأحكام المادة ٢٣٤ من قانون أصول المحاكمات الجزائية تعديل وصف التهمة المسندة إليه من جنائية هتك العرض خلافاً لأحكام المادة ٢٩٦ عقوبات وبدلالة المادة ٣٠٠ من القانون ذاته إلى جنحة إجراء مراسم زواج بصورة لا تتفق مع أحكام قانون الأحوال الشخصية خلافاً لأحكام المادة ٢٧٩ عقوبات و عملاً بأحكام المادة ١٧٧ من قانون أصول المحاكمات الجزائية إدانته بالتهمة حسب الوصف المعدل والحكم عليه عملاً بأحكام المادة ٢٧٩ من قانون العقوبات بالحبس لمدة ثلاثة أشهر والرسوم والمصاريف .

٢ - بالنسبة للمتهمين ، عملاً بأحكام المادة ٢٣٤ من الأصول الجزائية تعديل وصف التهمة المسندة إليهم من جنائية التدخل بهتك العرض خلافاً لأحكام المادتين ٢٢٩٦ و ٢٨٠ عقوبات وبدلالة المادة ٣٠٠ من القانون ذاته ، إلى جنحة إجراء مراسم زواج بصورة لا تتفق مع أحكام القانون ، خلافاً لأحكام المادة ٢٧٩ من قانون العقوبات و عملاً بأحكام المادة ١٧٧ من الأصول الجزائية إدانتهم بالتهمة حسب الوصف المعدل والحكم عليهم جميعاً عملاً بأحكام المادة ٢٧٩ عقوبات بالحبس لمدة ثلاثة أشهر والرسوم والمصاريف لكل واحد منهم .

بالقرار

لم يرضِ المتهمون  
فطعنوا فيه بهذا التمييز .

#### وعن أسباب التمييز :

وبالنسبة للسبعين الأول والثالث ، نجد إن هذين السبعين وردا على سبل الإيهام حيث لم يتبيّن من خلال هذين السبعين وجه المخالفة للقانون حتى تتمكن محكمتنا من مناقشتها والرد عليهما ، مما يتبيّن ردهما .

وبالنسبة للسبب الثاني الدائر حول تخطئة القرار المطعون فيه عندما عدلت وصف التهمة المسندة لكل من المميزين من جنائية التدخل في جنائية هتك العرض إلى جنحة السير بمراسيم زواج مخالف للقانون ، وكان قد سبق ملاحقتهم عن هذا الجرم .

فإن إقدام كل من المميزين على تنظيم عقد زواج خارج المحاكم الشرعية و/أو عدم مراجعتهم للمحكمة الشرعية لإجراء عقد الزواج فيما بين المشتكي والمتهم واتفاق المتهم مع المتهم على تزويج المشتكي على هذا الحال وتوفيق كل من المتهمنين كشاهدين على هذا العقد وحضور المتهم هذا الاتفاق وموافقته على هذا الزواج وبالطريقة المشار إليها آنفاً بتقويض من والده المتهم وعدم إجراء هذا الزواج لدى المحاكم الشرعية ، هذه الأفعال من جانب كل من المتهمنين تشكّل جنحة إجراء مراسيم زواج بصورة لا تتفق مع أحكام قانون الأحوال الشخصية خلافاً لأحكام المادة ٢٧٩ من قانون العقوبات ، وحيث توصل القرار المطعون فيه إلى ذلك ، فيكون في محله .

أما بالنسبة للشق الثاني من هذا السبب ، نجد إنه لم يرد من خلال أوراق الدعوى والبيانات المقدمة أن المتهمين لم يسبق محکمتهم عن هذا الجرم بوصفه المعدل ، و/أو صدر أي حكم بحقهم سلباً أو إيجاباً عن هذا الجرم مما يتبيّن رد هذا السبب .

نـذكـ نـقـرـ رـدـ التـعـيـزـ وـتـأـيـدـ الـقـرـارـ المـطـعـونـ فـيـهـ فـيـمـاـ قـضـىـ بـهـ بـالـنـسـبـةـ لـكـلـ مـنـ  
المـمـيـزـينـ ،ـ وـإـعادـةـ الـأـورـاقـ إـلـىـ مـصـدـرـهـ .

قراراً صدر بتاريخ ٧ ذي الحجة سنة ١٤٣٥ هـ الموافق ١٠/١/٢٠١٤م

القاضي المترئس

و عضو

عضو و

عضو و

رئيس الديوان

دقيق ن.أ

lawpedia.jo